

Частное образовательное учреждение
высшего образования
«Сибирский юридический университет»
(СибЮУ)

ОДОБРЕНО

на заседании кафедры педагогики и
психологии,
протокол от 1 сентября 2023 г. № 1

УТВЕРЖДЕНО

на заседании методического совета,
протокол от 1 сентября 2023 г. № 1
Председатель методического совета,
проректор по учебной работе – начальник
учебного управления

Ю. А. Бурдельная
1 сентября 2023 г.

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

Иностранный язык

Специальность	40.05.04 Судебная и прокурорская деятельность
Квалификация	Юрист
Специализация	Прокурорская деятельность
Форма обучения	Очная / заочная / очно-заочная
Срок обучения	5 лет / 6 лет
Год набора	2021

Рабочая программа дисциплины «Иностранный язык» (английский)

Программа составлена в соответствии с требованиями федерального государственного образовательного стандарта высшего образования – специалитет по специальности 40.05.04 Судебная и прокурорская деятельность, утвержденного приказом Министерства науки и высшего образования Российской Федерации от 18 августа 2020 г. № 1058.

Программу составил:

Лузгина О. А., доцент кафедры педагогики и психологии ЧОУ ВО «Сибирский юридический университет», доцент.

1. Цели освоения дисциплины, планируемые результаты обучения по дисциплине

Дисциплина «Иностранный язык» направлена на достижение планируемых результатов основной профессиональной образовательной программы высшего образования – программы специалитета по специальности 40.05.04 Судебная и прокурорская деятельность, специализация «Прокурорская деятельность» (далее соответственно – дисциплина, образовательная программа).

В результате освоения дисциплины у обучающегося должны быть сформированы компетенции, установленные образовательной программой:

Код компетенции	Наименование компетенции	Индикаторы достижения компетенции, установленные образовательной программой	Индикаторы достижения компетенций по дисциплине
УК-4	<p>УК-4.</p> <p>Способен применять современные коммуникативные технологии, в том числе на иностранном (ых) языке (ах), для академического и профессионального взаимодействия</p>	<p>ИУК-4.1. Знает современные коммуникативные технологии академического и профессионального взаимодействия.</p> <p>ИУК-4.2. Знает основы делового языка профессиональной направленности.</p> <p>ИУК-4.3. Умеет применять современные коммуникативные технологии для решения профессиональных задач.</p>	<p>ИУК-4.1. Знает: фонетические, лексические и грамматические нормы современного иностранного литературного языка при его использовании в качестве языка межнационального общения.</p> <p>ИУК-4.2. Знает основы деловой коммуникации на иностранном языке с использованием профессиональной юридической терминологии, знает правила речевого этикета, знает логические приемы построения ясной и правильной речи в устной и письменной формах на иностранном языке.</p> <p>ИУК-4.4 Умеет использовать иностранный язык в профессиональной деятельности и для профессионального</p>

		<p>ИУК-4.4. Владеет навыками применения эффективных современных коммуникативных технологий для академического и профессионального взаимодействия</p>	<p>общения, вести дискуссии, находить и применять нужную информацию в процессе речевой деятельности на иностранном языке</p> <p>ИУК-4.4. Владеет: навыками, обеспечивающими профессиональную коммуникацию на иностранном языке без искажения смысла при письменном и устном общении; основными грамматическими явлениями, характерными для профессиональной речи на иностранном языке, навыками выражения и аргументации, своих мыслей и мнения, ведения дискуссии в межличностном и деловом общении, публичной речи на иностранном языке</p>
--	--	--	---

2. Объем, структура и содержание дисциплины

Общая трудоемкость (объем) дисциплины составляет 180 часа, 5 зачетных единиц.

Реализация дисциплины обеспечивается посредством проведения учебных занятий (включая проведение текущего контроля успеваемости) и промежуточной аттестации обучающихся.

Образовательная деятельность в рамках изучения дисциплины проводится в следующих формах:

- контактная работа обучающихся с педагогическими работниками организации и (или) лицами, привлекаемыми организацией к реализации образовательных программ на иных условиях (далее - контактная работа);
- самостоятельная работа обучающихся;
- практическая подготовка, предусматривающая участие обучающихся в выполнении отдельных элементов работ, связанных с будущей профессиональной деятельностью во время проведения занятий семинарского типа.

При проведении учебных занятий по дисциплине у обучающихся обеспечивается развитие навыков командной работы, межличностной коммуникации, принятия решений, лидерских качеств, включая проведение:

- учебных дискуссий;

- аудирования
- работы в малых группах
- парной работы
- разработки и представления презентаций.

2.1 Содержание дисциплины

Модуль I. Я, общество и право.

Текст «Я – будущий юрист».

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения: глагол to be в Present, Past и Future Indefinite Tenses , функции глагола to be . Особенности перевода сочетаний с глаголом to be в текстах.

Типы сложных предложений и виды связи между предложениями . Типы подчинительных союзов и союзных слов.

Аудирование и чтение диалога по ролям «Alan Snow is still in Bed. Чтение текста «Право и общество» (ознакомительное, изучающее).

Коммуникация в профессионально-ориентированных ситуациях (выполнение комплекса коммуникативных упражнений. Выполнение упражнения Read and look up .

Чтение текста «Я – будущий юрист» (ознакомительное, изучающее), перевод, пересказ текста. Монологическое высказывание на основе текста

Рассказ о себе Я – будущий юрист».. Просмотровое чтение текстов «Источники современного права», «Право и общество». Резюме для приема на работу.

Модуль II. Правовое профессиональное образование

Выражение будущего действия – to be going to = future , другие способы выражения действия в будущем. Инфинитив цели. Бессоюзные придаточные предложения

Комплекс лексико-грамматических упражнений. Коммуникация в профессионально-ориентированных ситуациях (выполнение комплекса коммуникативных упражнений в устной форме. Аудирование Read and Look up).

Текст для изучающего чтения «Правовое профессиональное образование в нашей стране». Перевод текста.

Текст для просмотрового и поискового чтения «Правовое профессиональное образование в США» с до- и послетекстовыми упражнениями. Аннотирование текста.

Модуль III. «Моя Академия

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения. оборот there is (are). Неопределенные местоимения some, any, отрицательное местоимение no. Дополнительная информация об обороте there is (are). Сочетаемость некоторых неопределенно-личных местоимений и их производных.

Сочетаемость отрицательного местоимения no. Составные глаголы.

Аудирование. Read and Look up.

Текст для изучающего чтения «Моя Академия». Пересказ текста. Текст для просмотрового и поискового чтения «Обучение международной полиции в Соединенном Королевстве».

Коммуникация в профессионально-ориентированных ситуациях (выполнение комплекса коммуникативных упражнений – диалоги по теме, рассказы « В Академии есть все возможности для хорошей учебы»), E-mail, подготовка презентаций, тест.

Модуль IV. Национальные судебные системы.

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения: Причастия 1 и 2 в функции определения, обстоятельства, объектный падеж с причастием и самостоятельный причастный оборот.

Правила составления общего и специального вопроса в английском языке. Словообразование. Группа перфектных времен.

Комплекс лексико-грамматических и коммуникативных упражнений (карточки с диалогами, грамматическая таблица).

Текст «Судебная ветвь власти в России», Тексты для просмотрового чтения: «Судебная ветвь власти в США» и «Судебная ветвь власти в Соединенном Королевстве». До- и после текстовые упражнения. Рассказ по таблице. Аннотирование.

Коммуникация в профессионально-ориентированных ситуациях (выполнение комплекса коммуникативных упражнений в устной и письменной форме, подготовка монологического высказывание по изучаемой теме.

Модуль V. Правовые системы мира

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения. Настоящее неопределенное время Настоящее неопределённое время (отрицательная форма).

Отрицание в английском языке и некоторых способах его выражения. Прошедшее неопределенное время. Страдательное причастие.

Комплекс лексико-грамматических и коммуникативных упражнений. Диалоги. Упражнение Read and Look up.

Текст для изучающего чтения «Какой правовой системе принадлежит Россия?»

Комплекс послетекстовых упражнений. Подготовка сообщения на основе содержания текста и интернет-ресурсов.

Текст для просмотрового чтения и обучения аннотированию «Правовые системы Соединенного Королевства и США». Аннотирование текстов.

Модуль VI. Профессия юриста.

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения. Модальные глаголы Признаки прилагательных. Степени сравнения имен прилагательных. Приведение прилагательного к словарной форме.

Функции прилагательного». Прилагательное и его сочетаемость. Парные союзы both ... and, either ... or, neither ... nor. Признаки прилагательных. Модальные глаголы в текстах для чтения. Грамматические упражнения. Read and Look up.

Текст для изучающего чтения «Профессия юриста».

Послетекстовые упражнения.

Тексты для просмотрового и поискового чтения «Система английских судов», «Уголовное правосудие». Подготовка монологического высказывание по изучаемой теме.

Модуль VII. «Судебное заседание».

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения. Текст для изучающего чтения «Судебное заседание». Разработка сценария, подготовка к ролево для изучающего чтения и игре на основе предыдущего и данного модулей.

Модуль VIII. Уголовный процесс.

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения. Настоящее неопределенное время (утвердительная) форма. Герундий. Словообразование.

Комплекс лексико-грамматических и коммуникативных упражнений. Тренировочные тексты Упражнение Read and Look up.

Текст для изучающего чтения «Расследование преступлений».

Послетекстовые упражнения.

Текст для просмотрового чтения и обучения аннотированию «Уголовный процесс».
Коммуникация в профессионально-ориентированных ситуациях (выполнение комплекса коммуникативных упражнений в устной и письменной форме: диалоги по теме «Опрос»).

Модуль IX. «Преступления»

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения: Причастия 1 и 2 в функции определения, обстоятельства, объектный падеж с причастием и самостоятельный причастный оборот.

Группа перфектных времен.

Комплекс лексико-грамматических и коммуникативных упражнений (карточки с диалогами, грамматическая таблица).

Текст для изучающего чтения Текст «Преступления» Перевод, пересказ. Текст для просмотрового чтения Текст «Категории преступлений в оединенном Королевстве ». До- и послетекстовые упражнения. Просмотровое чтение текста «Уголовный Кодекс Российской Федерации ».Аннотирование.

Коммуникация в профессионально-ориентированных ситуациях

Модуль X. «Преступление и наказание.

Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения:

Страдательный залог. Сложные неличные формы глагола.

Сложное дополнение. Сложное подлежащее. Сослагательное наклонение. Текст «Виды преступлений.

Комплекс лексико-грамматических и коммуникативных упражнений (дискуссия « Смертная казнь:за и против»).

Текст для просмотрового чтения «Виды наказаний». Перевод, пересказ. Подготовка монологического высказывание по изучаемой теме. Ситуативная практика(case-study).Работа с диалогами (« Как пройти?», « Оказание помощи в сложных ситуациях»).

2.2. Рекомендации по выполнению самостоятельной работы по дисциплине

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
Модуль 1. «Я, право и общество»		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2	Глагол to be .Типы сложных предложений и виды связи между предложениями. Система времен. Текст «Право и общество Текст «Я - будущий юрист». Резюме для устройства на работу	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с 2. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка к занятию семинарского типа 3,4 Подготовка к тестированию	Настоящее неопределенное время Текст «Источники современного права». Подготовить монологическое высказывание по теме. Повторение лексики темы к тесту.	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012 г. 3. Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А. ,Шмакова А.П. – Омск : Омская юридическая академия, 2016. 3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
Модуль 2. «Правовое профессиональное образование»		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2	Структура общего и специального вопроса. Особенности перевода местоимения it. Омонимичные предлоги, союзы и наречия. Выражение будущего действия – be going to Текст « Правовое профессиональное образование в нашей стране».	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Чиронова И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 20123. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка к занятию семинарского типа 3,4	Време на группы Continuous. Participle I. Текст «Система государственного устройства и политики Соединенных Штатов Америки. Подготовить монолог по теме. Повторение лексики темы к тесту	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А. ,Шмакова А.П. – Омск: Омская юриди 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522. еская академия, 2016.
Модуль 3. «Моя Академия».		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2	Оборот there is/are. Неопределенные местоимения some, any. Отрицательное местоимение no. Дополнительная информация об обороте there is/are. Текст «Моя Академия»	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Чиронова И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка к	Текст «Обучение	1. Английский для юристов: отв. ред. Н.

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
занятию семинарского типа 3,4	международной полиции в Соединенном Королевстве». Подготовка презентаций о своем вузе Диалогические высказывания на основе текста Письмо по E-mail Подготовка презентаций	Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012. 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Модуль 4. «Национальные судебные системы».		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2	Группа перфектных времен. Тексты «Судебная ветвь власти в России» (изучающее чтение), «Судебная ветвь власти в США» (просмотровое чтение).	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Английский язык для студентов юридических специальностей. English for Law Students: учебное пособие [Текст] / сост. О. А. Лузгина, О. Ф. Розенберг. – Омск: Омская академия МВД России, 2010. – Ч. II. – 307 с . 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522. 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка к занятию семинарского типа 3,4	Инфинитив цели. Бессоюзные придаточные предложения. Текст «Судебная ветвь власти в Соединенном Королевстве». Подготовка к монологическому высказыванию. Повторение лексики темы к тесту и фраз-клише для	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А., Шмакова А.П. – Омск: Омская юридическая академия, 2016. 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва :

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
	аннотирования.	Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Модуль 5. «Правовые системы мира»		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2	Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения. Отрицание в английском языке и некоторых способах его выражения § 42. Прошедшее неопределенное время. Страдательное причастие. Текст для изучающего чтения «Какой правовой системе принадлежит Россия?» Подготовка сообщения на основе содержания текста и интернет-ресурсов. Текст для просмотрового чтения и обучения аннотированию «Правовые системы Соединенного Королевства и США. Повторение лексики темы к тесту и фраз-клише для аннотирования	<p>1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с.</p> <p>2. Методические рекомендации по изучению дисциплины (Режим доступа: http://www.omua.ru/sveden/metodrec?code=Spec_SudP_pd_2018_o)</p> <p>3. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012</p> <p>3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.</p>
Подготовка контрольной работы		См. Методические рекомендации по изучению дисциплины (Режим доступа: http://www.omua.ru/sveden/metodrec?code=Spec_SudP_pd_2018_o)
Модуль 6. «Профессия юриста»		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2	Модальные глаголы. Признаки прилагательных Степени сравнения прилагательных Функции прилагательных.	<p>1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с.</p> <p>2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012</p> <p>3. Английский язык для юристов (A2-B2)</p>

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
	Текст «Профессия юриста».	[Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка к занятию семинарского типа 3,4	Прилагательное и его сочетаемость. Парные союзы. Текст «Уголовное правосудие» Повторение лексики темы к тесту.	. <ul style="list-style-type: none"> 1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А. Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012 3. Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А., Шмакова А.П. – Омск: Омская юридическая академия, 2016. 3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Модуль 7. «Судебное заседание».		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2	Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения Страдательный залог.. Действительное причастие. Текст для изучающего чтения «Судебное заседание».	<ul style="list-style-type: none"> 1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А. Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012 3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522. 3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
Подготовка к занятию семинарского типа 3	Текст «Уголовный процесс». Повторение лексики темы к тесту. Разработка сценария, подготовка к ролевой игре на основе предыдущего и данного модулей.	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А. Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А., Шмакова А.П. – Омск: Омская юридическая академия, 2016. 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Модуль 8. «Уголовный процесс».		
Подготовка к занятию семинарского типа 1	Настоящее неопределенное время. Герундий. Словообразование. Текст «Уголовный процесс». Комплекс лексико-грамматических и коммуникативных упражнений. Тренировочные тексты. Диалоги по теме «Опрос»).	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А. Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка к занятию семинарского типа 2,3	Текст «Уголовный процесс». Текст для изучающего чтения «Расследование преступлений». Высказывание теме «Мой друг имеет дело с расследованием преступлений» Аннотирование Повторение лексики темы к тесту.	1. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012 2. Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А., Шмакова А.П. – Омск: Омская юридическая академия, 2016. 3. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А. Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с. 3. Английский язык для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид.

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
		ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Модуль 9. «Преступления»		
Подготовка к занятию семинарского типа 1,2,3	Лексико-грамматический материал для устной речи и чтения: Причастия 1 и 2 в функции определения, обстоятельства, объектный падеж с причастием и самостоятельный причастный оборот . Текст «Преступления» Перевод, пересказ. Текст для просмотрового чтения «Категории преступлений в Соединенном Королевстве ». До- и послетекстовые упражнения. Рассказ по таблице ».	<p>1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с.</p> <p>2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012</p> <p>3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.</p>
Подготовка к занятию семинарского типа 4,5	Просмотровое чтение текста «Уголовный кодекс Российской Федерации» (просмотровое чтение текста). Повторение лексики темы к тесту и фраз-клише для аннотирования	<p>1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с.</p> <p>2. Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А. ,Шмакова А.П. – Омск: Омская юридическая академия, 2016.</p> <p>3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.</p>
Модуль 10. «Преступления и наказание».		
Подготовка к занятию семинарского типа 1	Страдательный залог. Сложные неличные формы глагола. Сложное подлежащее. Сложное дополнение. Сослагательное	<p>1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с.</p> <p>2. Чиророва И. И. Английский язык для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012</p>

Вид работы	Содержание (перечень вопросов)	Рекомендации
	наклонение. Текст «Виды наказания»	3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка к занятию семинарского типа 2,3	Текст «Виды преступлений». Текст для просмотрочного чтения и аннотирования Подготовка к тестированию Коммуникация в профессионально-ориентированных ситуациях по материалам изученного курса: ситуативные диалоги(« Как пройти?», « Оказание помощи в сложных ситуациях».	1. Английский для юристов: отв. ред. Н. Ю. Ильина, Т.А .Аганина . 2.Сборник методических материалов для проведения лексико-грамматических тестов по английскому языку / сост. Урюпина Г.П., Лузгина О.А. ,Шмакова А.П. – Омск: Омская юридическая академия, 2016. . 3. Английский язык для юристов (А2-В2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.
Подготовка контрольной работы	См. Методические рекомендации по изучению дисциплины (Режим доступа: http://www.omua.ru/sveden/metodrec?code=Spec_SudP_pd_2018_o).	

2.3. Рекомендации для организации контактной работы в ЭИОС

Реализация образовательной программы с применением электронного обучения и дистанционных образовательных технологий не предусмотрена.

Для обучающихся организация контактной работы в ЭИОС университета возможна в следующих случаях:

– приказ ректора университета об обучении исключительно с применением электронного обучения и дистанционных образовательных технологий (в условиях возникновения чрезвычайных ситуаций);

– заявление обучающегося с приложением документов, подтверждающих наличие у него уважительной причины личного отсутствия на учебных занятиях.

3. Требования к условиям реализации программы дисциплины

3.1. Материально-техническое обеспечение дисциплины

Тип учебных аудиторий	Описание требований к оборудованию аудитории и техническим средствам обучения
Учебная аудитория (для проведения занятий семинарского типа, лингафонный кабинет)	Специализированная мебель; Технические средства обучения для представления учебной информации большой аудитории, в том числе набор демонстрационного оборудования (проектор, экран, компьютер (ноутбук, неттоп и т.п.), лингафонный кабинет); Сетевое оборудование для подключения к информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»
Помещения для самостоятельной работы	Специализированная мебель; Компьютерная техника с возможностью подключения к информационно-телекоммуникационной сети «Интернет» с обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду университета

3.2. Учебно-методическое обеспечение дисциплины

3.2.1. Описание комплекта лицензионного и свободно распространяемого программного обеспечения, в том числе отечественного производства

- Microsoft Windows;
- Microsoft Office;
- программа «Тестирование студента»;
- Система видеоконференции связи;
- Электронно-библиотечная система IPRbooks;
- Электронно-библиотечная система «ЭБС ЮРАЙТ www.biblio-onlin.ru»;
- Электронно-библиотечная система Проспект;

3.2.2. Перечень литературы, необходимой для освоения дисциплины

а) основная учебная литература:

1. Английский для юристов: отв. ред. Н.Ю. Ильина, Т.А. Аганина: учебник.—Москва: Проспект, 2017.- 384с.

2. **Английский язык** для юристов (A2-B2) [Электронный ресурс] : учеб. для вузов / М. А. Югова, С. В. Павлова, Н. В. Садыкова, Е. В. Тросклер ; ред. М. А. Югова ; Урал. гос. юрид. ун-т. - 2-е изд., перераб. и доп. - Москва : Юрайт, 2020. - 1 file_net ; 522.

б) дополнительная литература:

1. Английский язык для студентов юридических специальностей. English for Law Students: учебное пособие [Текст] / сост. О. А. Лузгина, О. Ф. Розенберг. – Омск: Омская академия МВД России, 2008. – Ч. I. – 228 с. – Режим доступа:

2. Английский язык для студентов юридических специальностей. English for Law Students: учебное пособие [Текст] / сост. О. А. Лузгина, О. Ф. Розенберг. – Омск: Омская академия МВД России, 2010. – Ч. II. – 307 с.

3. Английский калейдоскоп: учебное пособие: в 2 кн. [Текст] / под ред. Е. М. Щегловой, О.А. Лузгиной. – Омск: Омская академия МВД России, 2009. – Кн.1 / сост. О. А. Лузгина, М. Н. Малахова, Е. Ю. Смердина. – 239 с.

4. Чиронова И. И. Английский для юристов: учебник для бакалавров. – М.: Юрайт, 2012.

Словари

1. Акопян, А. А. Англо-русский словарь / А. А. Акопян, А. Д. Травкина, С. С. Хватова. – М.: Мартин, 2001.

2. Батлер, У. Э. Русско-английский юридический словарь / У. Э. Батлер. – М.: Зерцало – М, 2001.

3. Владимиров, В. В. Англо-русский юридический словарь по гражданскому и международному частному праву = English-Russian Legal Dictionary of Civil and International Private Law / В. В. Владимиров, Е. А. Заруцкая, Т. Ренквист. – М.: Мир, право, информация, 2001.

4. Крупнов, В. Н. Англо-русский словарь современной общеупотребительной лексики: 5000 словар. ст., 50 000 слов и словосочетаний / В. Н. Крупнов. – М.: АСТ: Астрель, 2003.

5. Литвинов, П. П. 3000 английских слов: Техника запоминания = 3000 English Words: Memorizing Technique: [Темат. слов.-минимум] / П. П. Литвинов. – 3-е изд. – М.: Айрис-Пресс, 2004.

6. Мюллер, В. К. Новый англо-русский словарь = Modern English-Russian Dictionary: около 170 000 слов и словосочетаний / В. К. Мюллер. – 11-е изд., испр. и доп. – М.: Рус. яз. – Медиа, 2004.

7. Пивовар, А. Г. Большой англо-русский юридический словарь = Great English-Russian Jurisprudence Dictionary: более 50 000 слов и выражений: юрид. терминология по всем отраслям права / А. Г. Пивовар. – М.: Экзамен, 2003.

8. Ренквист, Т. Русско-английский словарь по гражданскому и международному частному праву = Russian-English legal dictionary of civil and international private law / Т. Ренквист. – М.: Мир, право, информация, 2002.

4. Оценка результатов освоения дисциплины

4.1. Текущий контроль успеваемости

4.1.1. Организация текущего контроля успеваемости

Текущий контроль успеваемости (в том числе рубежный контроль) обеспечивает оценивание хода освоения дисциплины и включает в себя контрольный перевод текстов, выполнение тестов, монологическое высказывание (аннотирование) в качестве рубежного контроля. При освоении дисциплины в очной форме используется балльно-рейтинговая система, критерии оценивания каждого вида текущего контроля представлены в технологической карте дисциплины (приложение).

4.1.2. Организация текущего контроля в ЭИОС

Организация текущего контроля по дисциплине в ЭИОС университета осуществляется в соответствии локальными нормативными актами университета, регламентирующими образовательный процесс, а также в соответствии с установленными требованиями электронного курса для обучающихся *заочной формы обучения*, осваивающих образовательную программу с применением электронного обучения и дистанционных образовательных технологий (на основании заявления обучающегося).

В соответствии с учебными планами по программе специалитета по направлению подготовки 40.05.04 Судебная и прокурорская деятельность): учебная дисциплина «Иностранный язык» изучается студентами на протяжении двух семестров. Следовательно, текущий контроль для обучающихся *на заочной формам обучения*, осваивающих образовательную программу с применением электронного обучения и дистанционных образовательных технологий предусматривает в первом и во втором семестре выполнение практических заданий по каждому модулю учебной дисциплины «Иностранный язык» электронного курса (<http://edu.omua.ru/course/view.php?id=40>); и выполнение контрольной работы.

4.2. Промежуточная аттестация обучающихся

4.2.1. Организация промежуточной аттестация обучающихся

Промежуточная аттестация обучающихся по дисциплине проводится в форме зачета в первом семестре и экзамена во втором семестре и обеспечивает оценивание результатов обучения по дисциплине в соответствии с компетенциями, установленными образовательной программой.

Промежуточная аттестация обучающихся проводится на основе билетов, включающих 3 вопроса в виде трех практических заданий.

Оценивание результатов обучения по дисциплине (уровня сформированности компетенций) проводится на основе следующих критериев:

Оценка	Код компетенции	Индикаторы достижений компетенций по дисциплине	Критерии оценивания
зачтено	УК-4	<p>ИУК-4.1 Знает: фонетические, лексические и грамматические нормы современного иностранного литературного языка при его использовании в качестве языка межнационального общения.</p> <p>ИУК-4.2. Знает основы деловой коммуникации на иностранном языке с использованием профессиональной юридической терминологии, знает правила речевого этикета, знает логические приемы построения ясной и правильной речи в устной и письменной формах на иностранном языке.</p> <p>ИУК-4.4 Умеет использовать иностранный язык в профессиональной деятельности и для профессионального общения, вести дискуссии, находить и применять нужную информацию в процессе речевой деятельности на иностранном языке</p> <p>ИУК-4.4 Владеет: навыками, обеспечивающими профессиональную коммуникацию на иностранном языке без искажения смысла при письменном и устном общении; основными грамматическими явлениями, характерными для профессиональной речи на иностранном языке, навыками выражения и аргументации, своих мыслей и мнения, ведения дискуссии в межличностном и деловом общении, публичной речи на иностранном языке,</p>	<p>Грамотное и логичное изложение программного материала, отсутствие существенных неточностей в ответе</p> <p>Различение основных признаков устной и письменной форм речи, знание лексического и грамматического минимума, обеспечивающего коммуникацию на иностранном языке с использованием профессиональной юридической терминологии</p> <p>Использует знания в соответствии с темой, характеризующей профессиональную деятельность.</p>

			<p>Читает и понимает со словарем информацию по теме характеризующей профессиональную деятельность. Использует профессиональную лексику. Создает устные и письменные тексты для профессиональной деятельности.</p> <p>Допускает не более 4 ошибок при выполнении заданий.</p> <p>Умеет читать и понимать юридические документы и тексты из различных отраслей права;</p> <p>строить монологическую и диалогическую речь с использованием наиболее употребительных лексико-грамматических</p>
--	--	--	---

			<p>средств в основных коммуникативных ситуациях профессионального общения;</p> <p>использовать иностранный язык в межличностном общении;</p> <p>самостоятельно осваивать отведенные для соответствующей работы темы курса и выполнять данные в ее рамках задания</p>
Не зачтено	УК-4		<p>Студент не обладает знанием значительной части программного материала, не владеет навыками, обеспечивающими профессиональную коммуникацию на иностранном языке</p>

		без искажения смысла при письменном и устном общении.
--	--	---

Оценка	Код компетенции	Индикаторы достижения компетенций по дисциплине	Критерии оценивания
Отлично	УК-4	<p>ИУК-4.1 Знает: фонетические, лексические и грамматические нормы современного иностранного литературного языка при его использовании в качестве языка межнационального общения.</p> <p>ИУК-4.2. Знает основы деловой коммуникации на иностранном языке с использованием профессиональной юридической терминологии, знает правила речевого этикета, знает логические приемы построения ясной и правильной речи в устной и письменной формах на иностранном языке.</p> <p>ИУК-4.4 Умеет использовать иностранный язык в профессиональной деятельности и для профессионального</p>	<p>Речь соответствует поставленной задаче. Связная, логичная и полностью понятная речь. Могут быть небольшие паузы, трудности в произношении или интонационном рисунке, которые не оказывают негативного влияния на разборчивость речи. Говорящий демонстрирует достаточно высокий уровень понимания иноязычных текстов, автоматизма в использовании лексико-грамматических структур, профессиональной лексики, речевых клише. Допустимы незначительные языковые ошибки (в том числе</p>

		<p>общения, вести дискуссии, находить и применять нужную информацию в процессе речевой деятельности на иностранном языке</p> <p>ИУК-4.4 Владеет: навыками, обеспечивающими профессиональную коммуникацию на иностранном языке без искажения смысла при письменном и устном общении; основными грамматическими явлениями, характерными для профессиональной речи на иностранном языке ,навыками выражения и аргументации, своих мыслей и мнения, ведения дискуссии в межличностном и деловом общении, публичной речи на иностранном языке</p>	<p>повторяющиеся), не затрудняющие восприятие речи. Очевидна четкая связь между различными идеями в речи.</p>
Хорошо			<p>Речь достаточно беглая. Паузы и ошибки в произношении могут потребовать от слушателя дополнительных усилий при понимании речи,</p>

			<p>однако в целом речь разборчива.</p> <p>Уровень понимания иноязычных текстов достаточно высок, однако заметны неточности в переводе, использование лексических единиц и грамматических структур правильное, но есть недостаток их разнообразия. Это, однако, не нарушает восприятия идей говорящего.</p> <p>Связная и логичная речь, в целом соответствует поставленной задаче. Однако связность идей не всегда сразу заметна. Не хватает деталей или примеров, иллюстрирующих идеи.</p>
Удовлетворительно			<p>Речь в целом связана с поставленной задачей, но развитие темы очень ограничено. Речь содержит понятные отрывки, но из-за серьезных ошибок и сбивчивости, содержание речи малопонятно.</p> <p>Ограниченное владение грамматикой и</p>

			<p>лексикой не позволяет обучаемому понять иноязычный текст в полной мере, а также выразить более или менее сложные идеи. Только самые простые синтаксические структуры используются бегло. Нет четкой связи между разными идеями.</p>
Неудовлетворительно			<p>Речь крайне ограничена по содержанию и в основном неразборчива. Отсутствие автоматизма при выборе лексико-грамматических структур делает речь крайне медленной и упрощенной. Обучающийся не может связно изложить свои идеи, полагаясь, в основном, на подсказки преподавателя. Понимание иноязычного текста сводится лишь к пониманию отдельных лексических единиц и грамматических структур.</p>

4.2.2. Вопросы к зачету

Типовые задания к зачету:

Задание 1.

Чтение, перевод текста по изученной тематике, собеседование с преподавателем по содержанию.

Задание 2.

Ответы на вопросы преподавателя:

Задание 3.

Ситуативное высказывание

1.

WHO IS WHO THE LAW

If you are prosecuted for a crime in Britain, you may meet the following people during you're through the courts.

Solicitors are sometimes called the junior branch of the legal profession and are much more numerous. There are about 50 000 solicitors, a number which is rapidly increasing. When a person is in need of advice, whether in the buying or selling of property, or in questions regarding inheritance, or in the case of a dispute, he must go to a solicitor's office for advice. In most cases the solicitor is able to deal with the question himself, and he is also able to represent his client in a Magistrates' court. But if the case, either civil or criminal, is more difficult and has to be heard in a higher court, then the solicitor engages a barrister to whom he hands over the task of representing the client in the court.

Barristers defend or prosecute in the higher courts. Although solicitors and barristers work together on cases, barristers specialize in representing clients in court and the training and career structures for the two types of lawyer are quite separate. In court barristers wear wigs and gowns in keeping with the extreme formality of the proceedings. A successful barrister with a substantial practice may apply to the Lord Chancellor for a patent appointing him Queen's Counsel (QC). The highest level of barristers has this title. Most higher judicial appointments are made from among barristers who have become QC.

2.

1. What is your full name?
2. How old are you?
3. What family are you from?
4. What is your nationality?
5. What city (town) are you from?
6. Are you a sophomore of the Law Academy?
7. What is your future profession?
8. Is your future profession important for the society? Why?
9. What general and special subjects are you to study?
10. Is it interesting to study at your Academy?
11. Were you a good student at the high school?
12. Are you studying Criminology now? Why?
13. Is it necessary to study English now?
14. What are you to do as a student of the Law Academy?
15. Are there many Masters of Law at your Academy?
16. What chairs are there at your Academy?

17. Should a lawyer be a competent person?

18. What is the aim of the United Nations?

3.

1. Ситуативное высказывание 1. «Я - будущий юрист».

2. Ситуативное высказывание 2. Почему важны права человека?

3. Ситуативное высказывание 4 «Мы будем защищать закон».

Типовые задания к экзамену

1. Чтение и письменный перевод текста по специальности словарем, собеседование с преподавателем по содержанию.

2. Чтение и устный перевод (аннотирование) текста по специальности.

3. Устное высказывание (собеседование) по теме «Моя будущая профессия» на основе изученного материала.

Типовые задания к билету:

1.

Crime as it's Classed in the English Law

Crime is a violation done by an individual against another person, group, property or government. In other words a crime is an unlawful act dangerous to the whole society in general or to a particular individual. This act may be done with evil intent or may be a result of criminal negligence.

According to the English law crimes are usually classed as felonies or misdemeanours and they are called indictable offences. Crimes against the state are called treasons.

The government recognizes certain actions as dangerous and punishes those who are responsible for committing them. These actions may be punished by fine, imprisonment or death, depending upon their seriousness. Petty offences are tried summarily by justices of peace sitting without a jury. They are called nonindictable offences. Sometimes they are classed as simple crimes; the example of such crime may be drunk in public.

A crime is established when there is evidence supporting all the elements of the offence. The elements may include such things as the motive and intent to commit a crime. Elements of crime involve a responsible person as the perpetrator, an act of violation of law, and a victim that is injured as a result of the violation.

A crime may be a direct result of criminal actions or it may be an indirect result of criminal actions. To establish the motive and intent of crime commission, to classify the criminal actions and the result of the criminal actions are the primary problems of the police in criminal investigation. The police problem is also to investigate a criminal incident, prove by the evidence that a crime was committed, and apprehend and bring the responsible person to court.

2.

EVIDENCE

Evidence is that which *supplies* the means of *arriving* at the truth. No court trial can be conducted without witnesses. A witness is a person who knows a fact of happening from direct personal experience and observation. In a legal sense, however, a witness is one who gives evidence before a court that will reproduce for the judge and jury conditions and events

connected with a criminal prosecution. The purpose of interviewing a witness is to *gain* all information possible about crime.

In order to take a good statement considerable skill is required, skill which may only be received by practice and experience. The *amount* of information that the investigator will get from a witness depends upon the *attitude* and tactics of the investigator and the impressions that he makes upon the witness.

Most witnesses find it difficult to collect their thoughts. The *sight* of a police officer with a pencil and paper taking down their words is usually enough to make many people nervous. Before starting to write, therefore, a wise officer will put the witness at ease, lead up to the subject slowly and talk about it at length. He will then allow the witness to tell all he knows and finally puts such questions that might be necessary to clear up something.

It is often necessary to take evidence from a person who states that he knows nothing and can give no useful information. The reason is that he is afraid of the accused or his friends. The officer should not interview a witness in the presence of another witness. In a different way the first witness may declare that he has not seen the accused all.

3.

Устное высказывание (собеседование) по теме «Моя будущая профессия»

Приложение

Технологическая карта дисциплины

Для очной формы обучения

Преподаватель:	Лузгина О. А., доцент кафедры общепрофессиональных дисциплин ЧОУ ВО «Сибирский юридический университет», доцент		
Дисциплина:	Иностранный язык		
Специальность:	40.05.04 Судебная и прокурорская деятельность		
Квалификация:	юрист		
Специализация:	Специализация № 2 «Прокурорская деятельность»		
Курс:	1	Семестр:	1
Количество часов:			
лекций			
практических занятий	34		
СРС	38		
Форма промежуточной аттестации:	зачет		

Виды контроля	Максимальное количество баллов
Текущий контроль	20
посещение практических занятий:	10
Рубежный контроль	30
Промежуточная аттестация	40
Итого по дисциплине:	100
Виды учебной деятельности студентов	Максимальное количество баллов

Модуль 1. Я, общество и право	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Контрольный перевод текста	2
Рубежный контроль	
Монологическое высказывание	6
Модуль 2. Правовое профессиональное образование	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Контрольный перевод текста	2
Рубежный контроль	
Монологическое высказывание /Аннотирование	6
Модуль 3. Моя Академия	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Выполнение контрольного перевода текста	2
Рубежный контроль	
Монологическое высказывание	6
Модуль 4. Национальные судебные системы	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Контрольный перевод текста	2
Рубежный контроль	
Монологическое высказывание /Аннотирование	6
Модуль 5. Правовые системы мира	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Контрольный перевод текста	2
Рубежный контроль	
Аннотирование	6
Итоговая аттестация	
зачет	40
Дополнительные баллы за высокую культуру учебной деятельности	
Представление презентаций по изучаемым темам,	5

резюме, писем для E-mail	
Участие в научных студенческих конференциях, конкурсах.	5

Критерии оценивания каждого вида деятельности:

Выполнение теста	
Критерии	Баллы
Правильное выполнение 80% заданий	2
Правильное выполнение 50% заданий	1
Выполнение менее 30% заданий	0
Монологическое высказывание	
Критерии	Баллы
Выполнение коммуникативной задачи, автоматизм в употребление лексико-грамматических структур	6
Ограниченное владение темой, лексико-грамматическими структурами	4
Речь не соответствует задаче, отсутствует автоматизм в употреблении структур.	0

Перевод текста по специальности

Критерии	Баллы
Грамматически правильная, стилистически и лексически корректная передача на русский язык текста при переводе	2
Понимание и адекватная передача на русский язык текста при переводе, наличие грамматических ошибок, стилистических и логических неточностей.	1
Понимание менее половины содержания текста, наличие грубых грамматических ошибок, многочисленных стилистических и лексических неточностей	0

Аннотирование текста

Критерии	Баллы
Полное и точное понимание текста при аннотировании, умение выразить аргументированное мнение по прочитанному, грамматические и лексические ошибки, стилистические неточности практически отсутствуют.	6
Полное понимание текста при аннотировании, умение выразить аргументированное мнение по прочитанному, грамматические и лексические ошибки, стилистические неточности не препятствуют пониманию порождаемого текста.	4

Не владеет навыками аннотирования текстов: понято менее 30% объема исходного	0
текста. Многочисленные грамматические и лексические ошибки не позволяют понять	
содержание исходного текста и точку зрения экзаменуемого по проблеме.	
Зачет	
Критерии	Баллы
Грамотное и логичное изложение программного материала, отсутствие существенных неточностей в ответе. Различение основных признаков устной и письменной форм речи на иностранном языке, знание лексического и грамматического минимума, обеспечивающего коммуникацию. Обучаемый использует знания в соответствии с темой, характеризующей профессиональную деятельность, читает и понимает со словарем информацию по теме характеризующей профессиональную деятельность и использует профессиональную лексику, создает устные и письменные тексты на иностранном языке для профессиональной деятельности, допускает незначительные ошибки при выполнении заданий, грамотно строит собственную речь на иностранном языке. Речь соответствует поставленной задаче, связная, логичная и полностью понятная речь, могут быть небольшие паузы, трудности в произношении или интонационном рисунке, которые не оказывают негативного влияния на разборчивость речи. Обучаемый демонстрирует достаточно высокий уровень автоматизма в использовании лексико-грамматических структур, речевых образцов, фраз-клише, допустимы незначительные языковые ошибки (в том числе повторяющиеся), не затрудняющие восприятие речи.	40
студент не обладает знанием значительной части программного материала	0

Технологическая карта дисциплины

Преподаватель:	Лузгина О. А., доцент кафедры общепрофессиональных дисциплин ЧОУ ВО «Сибирский юридический университет», доцент		
Дисциплина:	Иностранный язык		
Специальность:	40.05.04 Судебная и прокурорская деятельность		
Квалификация:	юрист		
Специализация:	Специализация «Прокурорская деятельность»		
Курс:	1	Семестр:	2
Количество часов:			
лекций			
практических занятий	34		
СРС	38		
Форма промежуточной аттестации:	экзамен		

Виды контроля	Максимальное количество баллов
---------------	--------------------------------

Текущий контроль	20
посещение практических занятий:	10
Рубежный контроль	30
Промежуточная аттестация	40
Итого по дисциплине:	100
Модуль 6. " Профессия юриста"	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Контрольный перевод текста	2
Рубежный контроль	
Монологическое высказывание	6
Модуль 7. " Судебное заседание"	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Контрольный перевод текста	2
Рубежный контроль	
Ролевая игра	6
Модуль 8. «Уголовный процесс»	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Контрольный перевод текста	2
Выполнение теста	2
Рубежный контроль	
Монологическое высказывание/Аннотирование	6
Модуль 9. "Преступления"	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Выполнение контрольного перевода текста	2
Рубежный контроль	6
Монологическое высказывание/Аннотирование	6
Модуль 10. " Преступление и наказание"	
Текущий контроль (не включая посещение)	4
Выполнение теста	2
Контрольный перевод текста	2
Рубежный контроль	
Монологическое высказывание/Диалог	6

Итоговая аттестация	
экзамен	40
Дополнительные баллы за высокую культуру учебной деятельности	10
Участие в конкурсах на иностранном языке	5
Участие в научных студенческих конференциях	5

Критерии оценивания каждого вида деятельности:

Выполнение теста	
Критерии	Баллы
Правильное выполнение 80% заданий	2
Правильное выполнение 50% заданий	1
Выполнение менее 30% заданий	0

Монологическое высказывание/ диалог/ролевая игра	
Критерии	Баллы
Выполнение коммуникативной задачи, автоматизм в употребление лексико-грамматических структур(речевое поведение в соответствии с заданной ситуацией)	6
Ограниченное владение темой, лексико-грамматических структурами, речевое поведение не полностью соответствует заданной ситуации)	4
Речь не соответствует задаче, отсутствует автоматизм в употреблении структур, речевое поведение не соответствует заданной ситуации).	0

Перевод текста по специальности

Критерии	Баллы
Грамматически правильная, стилистически и лексически корректная передача на русский язык язык текста при переводе	2
Понимание и адекватная передача на русский язык текста при переводе, наличие грамматических ошибок, стилистических и логических неточностей.	1
Понимание менее половины содержания текста, наличие грубых грамматических ошибок, многочисленных стилистических и лексических неточностей	0

Аннотирование текста

Критерии	Баллы
Полное и точное понимание текста при аннотировании, умение выразить аргументированное мнение по прочитанному, грамматические и лексические ошибки, стилистические неточности практически отсутствуют	6
Полное понимание текста при аннотировании, умение выразить аргументированное мнение по прочитанному, грамматические и лексические ошибки, стилистические неточности не препятствуют пониманию порождаемого текста.	4

Не владеет навыками аннотирования текстов: понято менее 30% объема исходного текста. Многочисленные грамматические и лексические ошибки не позволяют понять содержание исходного текста и точку зрения экзаменуемого по проблеме.	0
Экзамен	
Критерии	Баллы
Речь соответствует поставленной задаче. Связная, логичная и полностью понятная речь. Могут быть небольшие паузы, трудности в произношении или интонационном рисунке, которые не оказывают негативного влияния на разборчивость речи. Говорящий демонстрирует достаточно высокий уровень понимания иноязычных текстов, автоматизма в использовании лексико-грамматических структур, профессиональной лексики, речевых клише. Допустимы незначительные языковые ошибки (в том числе повторяющиеся), не затрудняющие восприятие речи. Очевидна четкая связь между различными идеями в речи.	40
Речь достаточно беглая. Паузы и ошибки в произношении могут потребовать от слушателя дополнительных усилий при понимании речи, однако в целом речь разборчива. Уровень понимания иноязычных текстов достаточно высок, однако заметны неточности в переводе, использование лексических единиц и грамматических структур правильное, но есть недостаток их разнообразия. Это, однако, не нарушает восприятия идей говорящего. Связная и логичная речь, в целом соответствует поставленной задаче. Однако связность идей не всегда сразу заметна. Не хватает деталей или примеров, иллюстрирующих идеи.	30
Речь в целом связана с поставленной задачей, но развитие темы очень ограничено. Речь содержит понятные отрывки, но из-за серьезных ошибок и сбивчивости, содержание речи малопонятно. Ограниченное владение грамматикой и лексикой не позволяет обучаемому понять иноязычный текст в полной мере, а также выражать более или менее сложные идеи. Только самые простые синтаксические структуры используются бегло. Нет четкой связи между разными идеями.	20
Речь крайне ограничена по содержанию и в основном неразборчива. Отсутствие автоматизма при выборе лексико-грамматических структур делает речь крайне медленной и упрощенной. Говорящий не может связно изложить свои идеи, полагаясь, в основном, на подсказки преподавателя. Понимание иноязычного текста сводится лишь к пониманию отдельных лексических единиц и грамматических структур.	0